

佛說摩利支天菩薩陀羅尼

【唐—不空三藏法師譯版】

Namo buddhāya. Namō dharmāya. Namaḥ saṃghāya. Tadyathā,
arka maṣi, marka maṣi, su-dhū maṣi, jvala maṣi, mahā-jvala maṣi,
mārīcīye maṣi, antar-dhānaya maṣi. Namō 'stute svāhā.

王難中護我，賊難中護我，行路中護我，失於道路曠野中護我，晝日護我，
夜中護我，水難中護我，火難中護我，羅刹難中護我，荼枳禰鬼難中護我，
毒藥難中護我，佛實語護我，法實語護我，僧實語護我，天實語護我，仙人
實語護我。

Tadyathā, ara-kole ara-kole kṛti, sarva kalahebhyaḥ sarvot-pā
duṣṭebhyaḥ, sarva iti upa-dravebhyaḥ, rakṣa rakṣa māṃ svāhā.

奉請摩利支天咒

Namo ratna-trayāya. Marīcī devatāya hṛdaya mā-varta iṣyāmi.
Tadyathā, Oṃ, vāntāri vanāri varāri, varāha-mukhe sarva duṣṭāṃ
bandha bandha svāhā.

(vāntāri = vānta ari ; vanāri = vana ari ; varāri = vara ari)

轉譯自：

《佛說摩利支天菩薩陀羅尼經》(一卷)—唐—不空三藏法師譯。《大正新修大藏經》第二十一卷密教部四第二五九至二六零頁。藏經編號 No. 1255.

參考：

《佛說大摩里支天菩薩經》(七卷)—宋—天息災法師譯。《大正新修大藏經》第二十一卷密教部四第二六二至二八五頁。藏經編號 No. 1257.

(Transliterated on 13/10/2002 from volume 21st serial No. 1257 of the Taisho Tripitaka by Mr. Chua Boon Tuan (蔡文端) of Rawang Buddhist Association (萬撓佛教會). 8, Jalan Maxwell, 48000 Rawang, Selangor, West Malaysia.)

Tel : 603-60917215 [Saturday after 10.30 p.m.]

Residence Tel : 603-60932563 [Monday to Sunday after 9.30 a.m.]

Handphone : 6016-6795961. E-mail: chuaboontuan@hotmail.com

佛說摩利支天經
【唐—不空三藏法師譯版】

Namo ratna-trayāya. Tadyathā, arka maṣi, marka maṣi, ā-dhū maṣi,
jvala maṣi, mahā-jvala maṣi, antar-dhāna maṣi, mārīcīye maṣi.
Namo 'stute, rakṣa rakṣa māṃ sarva sattvānāṃ ca sarvatra sarva
bhayopa-dravebhyaḥ svāhā.

心真言

Namaḥ samanta buddhānām. Oṃ, mārīcīye svāhā.

王難中護我，賊難中護我，行路難中護我，於失道曠野中護我，水火難中護我，刀兵軍陣難中護我，鬼神難中護我，毒藥難中護我，一切怨家惡人難中護我，佛實語護我，法實語護我，僧實語護我，天實語護我，仙人實語護我，一切處一切時，願常護我弟子【稱自名】svāhā.

一切如來心印真言

Oṃ, jina jik.

蓮華部心印真言

Om, ālolik.

金剛部心印真言

Oṃ, vajra dhṛk.

護身真言

Oṃ, bhū-jvala hūm.

結十方界真言

Oṃ, saṃkale mahā-samayaṃ svāhā.

轉譯自：

《佛說摩利支天經—別本》(一卷)—唐—不空三藏法師譯。《大正新修大藏經》第二十一卷密教部四第二六零至二六一頁。藏經編號 No. 1255.

(Transliterated on 2/2/1997 from volume 21st serial No. 1255 of the Taisho Tripitaka by Mr. Chua Boon Tuan (蔡文端) of Rawang Buddhist Association (萬撓佛教會). 8, Jalan Maxwell, 48000 Rawang, Selangor, West Malaysia.) Tel : 603-60917215 [Saturday after 10.30 p.m.]
Residence Tel : 603-60932563 [Monday to Sunday after 9.30 a.m.]
Handphone : 6016-6795961. E-mail: chuaboontuan@hotmail.com

Uploaded on 22-10-2008

出：佛說大摩利支菩薩經【卷三】
【宋一天息災法師譯版】

普光閃電龍心陀羅尼【若志心持誦，必降甘雨】

Oṃ, mārīcī vipula pra-vari nāgī nāga hṛdayām arthe, jvala jvala
sarva nāga hṛdayām, kīle kīle nāga-kula vi-dhvaṃsani, sarva duṣṭa
nāga hṛdayāni, daha daha sarva duṣṭa nāga-bhavana, paca paca,
pācaya pācaya sarva duṣṭa nāga, ā-krama ā-krama sarva
samudra-sāgara vimale viṭ-rama mahā-nāga teja-vari svāhā.

三昧正道陀羅尼【若能志心持誦，亦降甘雨】

Tadyathā, oṃ, mārīcī caṭa caṭa, vi-caṭa vi-caṭa, ślatha ślatha,
śavari ceṭi svāhā.

轉譯自：

《佛說大摩利支菩薩經一卷三》(共七卷)－宋一天息災法師譯。《大正新修大藏經》第二十一卷密教部四第二七一頁下。藏經編號 No. 1257.

(Transliterated on 13/10/2002 from volume 21st serial No. 1257 of the Taisho Tripitaka by Mr. Chua Boon Tuan (蔡文端) of Rawang Buddhist Association (萬撓佛教會). 8, Jalan Maxwell, 48000 Rawang, Selangor, West Malaysia.)

Tel : 603-60917215 [Saturday after 10.30 p.m.]

Residence Tel : 603-60932563 [Monday to Sunday after 9.30 a.m.]

Handphone : 6016-6795961. E-mail: chuaboontuan@hotmail.com

讀者如想知所念誦之陀羅尼可獲得的利益或修法，請參考密部大藏經。大藏經可在網上下載，其網址為：<http://www.cbeta.org/>

彭偉洋網址：<http://www.siddham-sanskrit.com>

萬撓佛教會網址：<http://www.dharanipitaka.net>

Note :

Any enquiry on mantras can contact me through Skype internet phone by my Skype I.D. : chua.boon.tuan